

حاضر العالم الاسلامي

(لمستر لوتروب ستودارد - والامير شكيب أرسلان)

(الطبعة الثانية بمطبعة عيسى البابي الحلبي وشركائه بمصر في أربعة أجزاء)

نشرت مكتبة البابي الحلبي الطبعة الثانية من هذا الكتاب في هذا العام (١٣٥٢) في مجلدين كبيرين في كل منهما جزآن بلغت صفحات المجلد الاول منها ٧٨٢ صفحة كصفحات المنار بحروف جديدة على ورق جيد . فهو من أحسن الكتب طبعاً ، وكانت الطبعة الاولى في جزئين فقط ، فهذه الزيادة جاءت مما أضافه إليها أمير البيان الامير شكيب أرسلان من الحواشي والتعليقات الجديدة على الاصل ، فصارت جديدة بأن يجعل هي الاصل بطولها وبحقيقتها وتعدد مباحثها ، ويجعل كتاب لوتروب حاشية أو ذيلاً لها ، ولعله لا يزيد عن ربها

الكتاب قد اشتهر عند قراء العربية في المشرق والغرب شهرة تفني عن التعريف به ، وقد قرأنا الطبعة الاولى منه بحقب صدورها سنة ١٣٤٣ فهي قد نفذت نسخها الكثيرة في بضع سنين فشرع الامير بعد ذلك في كتابة الزيادات التي أشعره بالحاجة إليها ما تجد في العالم الاسلامي وشعوبه من الاحداث المهمة بالحرب العالمية العظمى والمصائب والكوارث والنوازل التي ألمت بالمسلمين وبأكثر البشر برمح انكلترة وفرنسة وإيطالية للحرب ، وتحكمهم الجائر في ارض الارض ، وقد بين أمير البيان الحاجة الى هذه الزيادة بقلمه البالغ في مقدمة الطبعة الثانية فقال :

« ولما كان قد مضى على الطبعة الاولى سبع سنوات تامات ، جرى خلالها

حوادث ومهمات ، ووقائع هامات ، وحصل ما يسوء وما يسر ، وطراً ما هو حلو وما هو مر ، وبالأجمال مجددت قضاياهم التاريخ العام ، فضلاً عن تاريخ الاسلام ، وذلك لان الحرب العامة كانت أشبه بزلزال جيولوجي عام ، كاد ان يآتي الارض من قواعدها ، فكثرت على أثرها الانقلابات والتحولات ، وازدادت قابلية الأمم للتأثرات ، ونم في هذه السنين السبع بين طبعتي الكتاب الاولى والثانية

ملا يحصل أكثر منه في الحقب الطوال ، كان لامدوحة لنا عن مراجعة النظر في الحواشي التي علقناها على الكتاب أول مرة ، لنضم إليها ما وجد من الوقائع التي جرت خلال هذه الأعوام الأخيرة وزدفت الأول بالآخر ، والأصل بالفرع ، وتكون الحواشي التي توخينا تعليقها على موضوع من مباحث العلامة ستودارد قد جاءت بتمام البحث ، ووفت بالعرض ، ونفعت القلة ، ولم تبق في النفس حاجة ، وأنت بصورة الوقائع متسلسلة من الأول الى هذه الساعة . ثم انه لم ينحصر الامر في سرد الوقائع ، ولا في تقييد ما نجد في هذه الأعوام الأخيرة من الحوادث ، بل تصداه الى إكمال مباحث كان ضيق الوقت قد قضى باختصارها ، ومطالب الجأتمخرج المكان دون استيزافها الى أصبارها . فأطلقنا هذه المرة فيها القلم عنانا ، وأرضنا للتحقيق سينانا ، وأكلنا ما كان قضى ضيق الوقت بإبقائه ناقصاً ، أو برده عن محله ناكهاً .

«وأما كتابنا هذا في أجزائه الأربعة هذه المرة ، فانه الى أن يتاح للإسلام حفظ هذا العمل الكبير ، يكون من الكتب التي تقي بجانب من هذا العوز ، ويجوز أن يقال انه معللة إسلامية صغيرة ، بل هو في المباحث الطقافية والتاريخية والاحصائية عن أقطار الإسلام النائية وبقاعه المجهولة قد في بابها ، وكذلك يمتاز هذا الكتاب بالمباحث السياسية التي قبض لمحررها أن يعلمها من عين صافية ، وأن يقف على الرواية الوثقى منها بطول خبرته ، وقرب سنده ، واستمرار مزاولته لهذه الامور من ٤٧ سنة . وفيه بعد تراجم وأخبار ، لم يسجلها كتاب ولا جرى بها قلم ، فلا يجدها الناشد في عجزه ، إذ هي نتيجة مشاهدات الكنايب وما رآه بالعين وما سمعه بالأذن وما كان له فيه أخذ ورد . وعلى كل حال في هذا الكتاب من الطريف مالا يسع انكاره الجاحد ، ولا يضيره سراء الحاسد . ولا شك في ان الامة الإسلامية الناهضة الى تجديد تاريخها ، النازعة الى الثناء بجميع فروعها وشاريخها ، ستنتظن الى كل ما يميزها من هذه المقاصد الجليلة ، ومن جعلها تأليف المعللة الكبرى التي هي من ضرورات رقيها وأشرط نموها . وبالله التوفيق ، ومنه نستمد الهداية إلى أقوم طريق ، وصلى الله على النبي العربي العريق ، وعلى آله وصحبه وسلم هذا ما كتبه الامير شبيب في التعريف بالحواشي التي علقها على كتاب (حاضر

العالم الاسلامي) وما زاده فيها ، ومن أعلم منه بها ، وهو أبو عذرتها ، وغارس فسيلتها ، وجاني ثمرتها ، وقد يظن من يقرؤها وحدها انه ربما كان مبالغا في وصفها لها ، وما هو إلا مقصر كل التقصير ، وما كان التقصير من شأن قلبه في يوم من أيام عمره ، وانما كان الآن أمرا لازما لتسمية مصنفه الكبير ، حواشي معلقة في أذيال كتاب ستودارد الصغير ، وانه لأجل من أن يكون أصلا له أو متنا ويقل ذلك الاصل أن يجعل ذيل له أو ذنبا ، ولكنه ظلم نفسه ظلما عليا أدبيا ، أعقبه ظلما ماليا ماديا ، ومن شاء أن يعلم كنه هذا الظلم مجلدا ، فلينظر في فهرس الكتاب قبل أن يعلمه بقراءته كله مفصلا

على ان اسم (حاضر العالم الاسلامي) لو وضع لتعليق لمصنف الامير شكيب هذا وحده ، لكان ظلما له وهضما لحقه ، وتصغيرا لقدره ، وانما الجدير به أن يسمى (غابر العالم الاسلامي وحاضره) أو تالده وطارفه ، فان مقدمته في نشوء الاسلام وارتقائه وانحطاطه ، ولبها الكلام في الفتح العربي والبعثة المحمدية وأقوال جمهور من العلماء والفلاسفة والمؤرخين الأوربيين في النبي ﷺ ومنه خلاصة كتاب (حياة محمد) لأميل دزمنتهم انكاتبه الفرنسي الذي اشتهر بهذا الكتاب. وبلي ذلك فصول ضافية في علو الاسلام وعظمت ، وسبب هبوط أهله في هذا الزمان وفي مدينة الاسلام والرد على حسادها المكابرين ، وارتقاء اليونان والرومان العلمي المدني قبل النصرانية وانحطاطهم بعد انتحالها ، والمدنية العربية وخدمتها للعالم. ثم الكلام في الفرس والترك والتشيع والتمصب والتسامح والخلافة والمالك وهدي الخلفاء الراشدين وسيرة عمر وعده خاصة ، وكل ذلك في لباب الاسلام وماضيه لافي حاضره أخذت هذه المباحث ٢٥٨ صفحة من الجزء الاول ، ووضع بعدها الفصل الاول من كتاب ستودارد وموضوعه اليقظة الاسلامية وهو في ١٦ صفحة ، ولبه ترجمة القص زويمر الامير يكتفي أوقع أعداء الاسلام من دعاة النصرانية وأشدم افساداً ، فترجمة الاستاذ الامام وصاحب المنار من أشهر أنصار الاسلام ودعائه وهي للامير شكيب ، ووضع بعدها الفصل الثاني من كتاب ستودارد وموضوعه الجامعة الاسلامية وصفحاته ٤١ وسائر الجزء للامير ، وهو في بيان حال الدول

المستعمرة والاسلام — وأثر الدولة الروسية في الشرق — والفتوحات الاسلامية في الهند وحال هذا القطر العظيم في هذا العصر — والاسلام في جاوى ومسلمي فيلبين — الجزائر الشرقية الهندية الهولندية — وكلها للامير ، وقس الجزء الثاني على الاول بل لم أر في فهرسه يستوارد شيئا .

وجملة القول ان هذا الكتاب معلمة (دائرة معارف) للاسلام وشعوبه وخواص رجاله لا يستغني مسلم قاري عن الاطلاع عليه والاستفادة منه ، وهو يعني عن مئات من الكتب التي طرقت مباحثه ، ولا يفني عنه غيره في أبوابه ، إلا أن تعني دولة أو جمعية اسلامية غنية بوضع دائرة معارف اسلامية يتولى تحرير كل موضوع منها علماء اخصائيون في علومهم وفنونهم ، كما تمنى الامير شكيب ونوه في مقدمته وكما يتمنى كل مسلم يعرف حاجة المسلمين الى معرفة أنفسهم وتاريخ دينهم وحضارتهم ، وان أهم ما فيه بيان الحرب الصليبية التي يجردوها الافرنج لحو الاسلام واستمجاد المسلمين ، بما يسمونه الاستعمار ، ودعاية التنصير ومطاعن المستشرقين ، وسنقتبس بعض الاشعة من شمسه المشرقة ، ويدهش الجذى من ناره المحرقة ، لعل المسلمين يستفيدون منها ما يضيء لهم الطريق ، ويجول عنهم نار الحريق هذا وان نحن النسخة من مجلدي الكتاب ما مائة قرش مصري وما هو بكثير

(كتاب الوحي المحمدي)

لقد كان لهذا الكتاب من حسن الوقع والتأثير في العالم الاسلامي فوق ما كنا نحسب ونقدر ، فلم تمض على صدوره ثلاثة أشهر إلا وصار المطلوب من نسخه أكثر من الوجود منها حتى امتنعنا من بيعه للمكتبات بالجملة فطلبت احداها خمسمائة نسخة فأعطيناها مائة لكيلا تنفذ النسخ كما قبل أن يتيسر لنا إعادة طبعه وقد قررت وزارة معارف أفغانستان ترجمته بالفارسية ونشره في مدارسها وطلبت عدة نسخ منه بالعربية لتوزعها على العلماء بالعربية . وقرظه صاحب الجلالة المتوكلية الامام محيى حميد الدين وطلب نسخا كثيرة منه لنشرها في اليمن . وشرع آخرون بترجمته باللغات التركية والاوردية والانكليزية . وسننشر بعض ماقرظه به كبار العلماء والمكتبات في مصر وغيرها

(نداء الجنس اللطيف - في حقوق النساء في الاسلام)

(لصاحب الفضيلة مفتي طرابلس الشام)

حضرة الاخ الفاضل السيد عاصم آل رضا حفظه الله
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته. وبعد فقد تناوت بيد الشكر والاحترام
هديتكم السنية كتاب (حقوق النساء في الاسلام، وحظن من الاصلاح المحمدي
العام) تأليف العلامة الشهير، الاستاذ الكبير، دائرة العلوم والمعارف، من تالذ
وطارف، مفخرة الامة المحمدية، طراز العصاة الهاشمية، خادم دين الاسلام،
وسنة سيد الانام، عليه وعلى آله وأصحابه أفضل الصلاة وأزكى السلام، أعني ابن
عمكم السيد الشيخ محمد رشيد. فيالله ما أعلا وأغلا هذا الكتاب المستطاب، الذي
تمثلت فيه روح حكم أحكام الدين بلا ارتياب، فكان بموضوعة فصل الخطاب،
لا حوى من الاقتدار، في استخراج درر الحقائق من أصداف بحار الكتاب والسنة
وعلوم الائمة الاخيار، والخفية في هذا الزمان عن كثير من المسلمين والاعيار
إن هذا العصر يحتاج إلى عالم خبير، مثل ابن عمك التحرير، الذي دأبه في القابر
والحاضر بيان حكم الدين الاسلامي المبين، ونشر ثقافته وحضارته بين العالمين.
أسأل الله أن يكافئ. هذا العالم العامل النافع الجليل، بالخير والاجر الجزيل،
بمنه تعالى وكرمه مجرداً لشكري العظيم، بادرت بتقديم هذا الرقيم راجياً ابلاغ
حضرة المشار إليه فائق الاحترام، وأزكى التحية والسلام. مفتي طرابلس
محمد رشيد ميقاني

﴿ تصحيح في تفسير هذا الجزء ﴾

يصحح السطران ١١ و ١٢ صفحة ٣٢٧ هكذا : فأدمج اثبات البعث في
توحيد الربوبية لانه يقتضيه ويستلزمه فان الرب القادر على بدء الخلق يكون قادراً
على اعادته بالاولى
وفي سطر ١٣ ص ٣٦١ كلمة الآيات صوابها : آيات اخرى - وفي س ٢٠
منها كلمة لله صوابها اليه